

CHIE SAWADA

President of Japan Ukraine Art Association

音楽をたのしんで

医療従事者支援

ONLINE VIOLIN CONCERT

クラウドファンディング
《支援金募集》期間
7/26(日)～9/25(金) 2020

検索 READYFOR (レディーフォー) 澤田智恵 / Web Search READYFOR Chie Sawada



コンサート特別ゲスト

Prof. オレグ クリサ

ウクライナが世界に誇る
ヴァイオリン界の重鎮



日本ウクライナ芸術協会Japan2020Ukraineプロジェクト支援金寄贈先

★支援したい《地域》を選べます <()内は姉妹都市>

1. 神奈川県 (横浜市 - オデッサ市) - かながわコロナ医療・福祉等応援基金
2. 京都府 (京都市 - キエフ市) - 京都府新型コロナウイルス感染症対策応援寄附金
3. 国際NGO ADRA UKRAINE : ウクライナで病院に医療物資を無料配布中

《横浜 - オデッサ姉妹都市提携55周年記念イベント》

【主催・お問合せ】 澤田智恵 CHIE SAWADA : 国内外で活躍するヴァイオリニスト。名門ロシア国立グネーシン音楽院で学士修士取得 日本ウクライナ芸術協会代表 (JUAA)
Mail : society_japan_ukraine@yahoo.co.jp

【後援】 在日ウクライナ大使館 EMBASSY OF UKRAINE IN JAPAN



横浜 - オデッサ
姉妹都市提携55周年

応援メッセージ・医療現場からの声



在日ウクライナ全権大使
イーホル・ハルチェンコ閣下



在日ウクライナ大使館は、日本ウクライナ芸術協会代表・澤田智恵さんが主催する《ウクライナと日本の医療従事者達を支援する Online チャリティコンサート》を全面的にサポートします。東京藝術大学招聘教授も務めた、世界的有名なウクライナのヴァイオリニスト、オレグ・クリサ氏もこのプロジェクトに参加しています。皆さまにはこのプロジェクトを通して、全大陸の友人たちと、お互いの健康を気遣い支え合うことを切に願います。

横浜市立大学医学部
総合診療医学 臨床教授
土肥直樹先生

横浜でも医療従事者は日夜、新型コロナウイルスから市民を守るために頑張っています。この応援プロジェクトを感謝しています！



イーストマン音楽大学教授
オレグ・クリサ先生

あなたのご支援に感謝し、澤田氏と私は、ウクライナの著名な作曲家が私たち2人のために作曲し献呈した『2つのヴァイオリンと弦楽オーケストラのための《Almost Serenade》』のコンサートライブ録音(2019キエフ)を贈ります。私たちのこの音楽の贈り物が、あなたもこのプロジェクトに参加する決意を強めてくれることを願っています。



看護師 井上千明様

音楽で医療現場を応援してください、とても温かい気持ちになりました。頑張る活力になります。



ロシア語通訳・翻訳者
音楽プロデューサー 鮫島奈津子様

困難な時にこそ、それを芸術表現の更なるパワーに転換し、社会のために音楽家として立ち上がるチャレンジと行動力に心から共感します。



東京シーサイドクリニック院長
中川敬一先生

澤田智恵さんは、生命力を感じる素晴らしいヴァイオリニストです。コロナ禍で暗く落ち込んだ人々の心に活力を与える澤田さんの試みを心から応援します。



ADRAウクライナ・ディレクター
Artem Dikhtiaruk 様

あなたの経済的支援は非常に価値があり、そのすべては誰かの命を救うことができます！私達と貴方が一緒なら、多くの事が可能になるのです。



社会福祉法人ワケン福祉会
総合相模更生病院 訪問看護ステーション
看護師 相川絹代様

日々ともに困難に立ち向かう仲間たち、全ての方々に、感謝の気持ちを伝えたい！！



オンラインViolinチャリティコンサート Program

1. J.E.F.マスネ：タイスの瞑想曲
2. 山田耕彦：この道 (violin solo)
3. ミロスラフ・スコリック：メロディ
4. ミロスラフ・スコリック：スペイン舞曲
5. J.ハイフェッツ：G.ガーシュウィン オペラ《ポーギーとベス》より
※朗読：武松洋子
 - My Man Is Gone Now
 - Tempo di Bluse
 - Bess, You Is My Woman Now
 - Summer Time
 - Woman Is Sometime Thing

6. S.ラフマニノフ：ヴォカリーズ
7. パンチョ・グラティゲール：ブルガリアン・ラブソディ"ヴァルダル"
8. Y.スタンコーヴィチ：2つのヴァイオリンと弦楽合奏のための "Almost Serenade"

特別ゲスト ヴァイオリン：prof.オレグ・クリサ
ヴァイオリン：澤田智恵
ピアノ：ユリヤ・レフ
朗読：武松洋子
2020年5月25, 26日
SDAキリスト亀甲山教会にて収録